

INSALATE

Insalata verde

Salade verte
Grüner Salat

CHF 8.50

Insalata mista

Salade mêlée
Gemischter Salat

CHF 9.50

Insalata caprese

Tomates | mozzarella di bufala
Tomaten | Büffelmozzarella

CHF 16.50

Insalata Eoliana

Salade de tomates | oignons | câpres | olives
Tomatensalat | Zwiebeln | Kapern | Oliven

CHF 14.50

Insalata Satriale's

Fenouil | olive | câpres | oignon | anchois | orange
Fenchel | Oliven | Kapern | Zwiebeln | Sardellen | Orange

CHF 14.50

ANTIPASTI

Antipasto di terra all'italiana

Antipasto du terroir à l'italienne
Antipasto di terra nach italienischer Art

CHF 18.50

Tris di bruschette miste

Burrata | concassé de tomates | tapenade d'olive noires
Burrata | Tomatenstücke | Schwarze Oliventapenade

CHF 14.50

Bruschetta (4 pièces)

Concassé de tomates | origan | basilic | ail
Tomatenstücke | Oregano | Basilikum | Knoblauch

CHF 13.50

Arrosticini (10 pezzi)

Brochettes d'agneau (10 pièces)
Lammspiesse (10 Stück)

CHF 20.00

Involtini di melanzane alla parmigiana

Roulés d'aubergines à la parmigiana
Auberginenröllchen "Parmigiana"

CHF 18.50

Arancino al ragù di manzo

Boule de riz frite farcie de viande hachée de bœuf et de porc
sauce tomate | mozzarella
Frittierte Reiskugel gefüllt mit Rindhackfleisch und Schweinhackfleisch
Tomatensauce | Mozzarella

CHF 8.50

Vitello tonnato

Fines tranches de veau | sauce au thon | câpres
Feine Scheiben vom Kalb | Thunfisch | Kapernsauce

CHF 24.50

Latterini

Petits poissons frits (Eperlan)
Kleine frittierte Fisch (Stint)

CHF 18.50

Polpo fritto su crema di patate profumata alla menta

Poulpe frit sur crème de pommes de terre parfumée à la menthe
Oktopus frittiert auf Kartoffelcreme mit Minze

1/2 portion CHF 24.50
CHF 36.50

PRIMI

Casarecce alla bolognese

Casarecce à la bolognaise (viande hachée de bœuf)
Casarecce mit Bolognese (Rindhackfleisch)

CHF 23.50

Spaghetti carbonara

Spaghetti | joue de porc | jaune d'oeuf | pecorino
Spaghetti | Schweinebacke gegrillte | Eigelb | Pecorino

CHF 24.50

Mezzi paccheri all'amatriciana

Mezzi paccheri | tomate | guanciale | pecorino
Mezzi paccheri | Tomate | Guanciale / Pecorino

CHF 24.50

Panciotti melanzane e scamorza con pomodorini basilico e burrata

Panciotti farcis d'aubergine | scamorza (fromage) | tomates cerises | basilic | burrata
Gefüllte Panciotti mit Aubergine | Scamorza (Käse) | Kirschtomaten | Basilikum | Burrata

CHF 25.50

Linguine all'mojito

Linguine | crème de courgette | menthe | citron vert
Linguine | Zucchini creme | Minze | Limette

CHF 24.50

Trofie alla norma

Trofie | aubergines | sauce tomate | ricotta au four
Trofie | Aubergine | Tomatensauce | Ricotta aus dem Ofen

CHF 24.50

Penne del Pizzaiolo

Penne | jambon | champignons | sauce tomate | crème fraîche | mozzarella
Penne | Schinken | Pilz | Tomatensauce | Rahm | Mozzarella

CHF 25.50

Mezzi paccheri salsiccia, pomodoro e ricotta al forno

Mezzi paccheri | saucisse (porc) | tomate | ricotta au four
Mezzi paccheri | Wurst (Schweinefleisch) | Tomate | Ricotta aus dem Ofen

CHF 24.50

Spaghetti alle vongole con pomodorini

Spaghetti | palourdes | tomates cerises
Spaghetti | Venusmuscheln | Cherrytomaten

CHF 29.50

Linguine allo scoglio con bisque di crostacei

Linguine | mélange de fruits de mer | bisque de crustacé
Linguine | Gemischte Meeresfrüchte | Krustentier-Bisque

CHF 29.50

Casarecce con pesce spada, pomodoro, olive e menta

Casarecce | espadon sauté | sauce tomate | olives | menthe fraiche.
Casarecce | Schwertfisch | Tomatensauce | Oliven | frischer Minze.

CHF 27.50

Carbonara di mare

Mezzi paccheri | crevettes | calamars | jaune d'oeuf | pecorino | grana padano | poivre noir
Mezzi Paccheri | Crevetten | Calamari | Eigelb | Pecorino | Grana Padano | schwarzem Pfeffer

CHF 28.50

Pâtes sans gluten + CHF 3.00

Glutenfreie Pasta + CHF 3.00

Pâtes sur 2 assiettes + CHF 4.00

Teigwaren auf 2 Teller + CHF 4.00

LE NOSTRE PIZZE | NOS PIZZAS

UNSERE PIZZEN

Toutes nos pizzas sont faites avec de la mozzarella di fior di latte
Alle unsere Pizzen werden mit Fior-di-Latte-Mozzarella zubereitet

Margherita

Tomate | mozzarella
Tomaten | Mozzarella

CHF 17.50

Funghi

Tomate | mozzarella | champignons
Tomaten | Mozzarella | Pilze

CHF 18.50

Prosciutto

Tomate | mozzarella | jambon
Tomaten | Mozzarella | Schinken

CHF 18.50

Regina

Tomate | mozzarella | jambon | champignons
Tomaten | Mozzarella | Schinken | Pilze

CHF 20.50

Napoli

Tomate | mozzarella | olives | câpres | anchois
Tomaten | Mozzarella | Oliven | Kapern | Sardellen

CHF 18.50

Quattro stagioni

Tomate | mozzarella | jambon | champignons | courgettes | artichauts
Tomaten | Mozzarella | Schinken | Pilze | Zucchini | Artischocken

CHF 21.50

Capricciosa

Tomate | mozzarella | jambon | champignons | salami piquant | olives
Tomaten | Mozzarella | Schinken | Pilze | scharfe Salami | Oliven

CHF 23.50

Diavola

Tomate | mozzarella | salami piquant | nduja
Tomaten | Mozzarella | Scharfe Salami | Nduja ist eine sehr würzige, pikante

CHF 20.50

Caprese

Tomate | mozzarella | mozzarella di bufala | tomates cerises
Tomaten | Mozzarella | Büffelmozzarella | Cherry Tomaten

CHF 22.50

Norma

Tomate | mozzarella | aubergine | ricotta au four
Tomaten | Mozzarella | Aubergine | Ricotta aus dem Ofen

CHF 21.50

Paesana

Tomate | mozzarella | saucisse | tomates cerises | copeaux de Grana padano
Tomaten | Mozzarella | Wurst | Cherry Tomaten | Grana Padano Späne

CHF 23.50

Parma

Tomate | mozzarella | jambon de Parme | mascarpone
Tomaten | Mozzarella | Parmaschinken | Mascarpone

CHF 24.50

Parmigiana

Tomate | mozzarella | aubergine | jambon | Grana Padano
Tomaten | Mozzarella | Aubergine | Schinken | Grana Padano

CHF 23.50

SECONDI DI TERRA

Petto di pollo all limone con riso e verdure

Poitrine de poulet au citron avec riz au four et légumes
Hähnchenbrustfilet mit Zitronensauce Reis und Gemüse

CHF 30.50

Roast beef con patatine fritte e salsa tartara

Roast-beef servi avec pommes frites et sauce tartare
Roastbeef mit pommes frites und Tartarsauce

CHF 28.50

Entrecôte di manzo con salsa porcini patate al forno e verdure

Entrecôte de boeuf avec sauce aux cèpes pomme de terre au four et légumes
Rindsentrecôte mit Steinpilzsauce Ofenkartoffeln und Gemüse

CHF 46.50

Entrecôte di cavallo con salsa al pepe verde patate al forno e verdure

Entrecôte de cheval sauce poivre vert pomme de terre au four et légumes
Rindsentrecôte mit grüner Pfeffersauce Ofenkartoffeln und Gemüse

CHF 38.50

CONTORNI A SCELTA

Insalata mista | patatine | patate al forno | riso | verdure

Salade mêlée | frites | pommes de terre au four | riz | légumes
Gemischter Salat | Pommes | Ofenkartoffeln | Reis | Gemüse

Supplemento accompagnamento CHF 4.50

Supplément garniture
Preiszuschlag für Beilage

VIANDE SUR ARDOISE / FLEISCH AUF SCHIEFERPLATTE

Entrecôte di cavallo

Entrecôte de cheval
Pferd-Entrecôte

200gr CHF 36.50 300gr CHF 45.00

Entrecôte di manzo

Entrecôte de boeuf
Rinds-Entrecôte

200gr CHF 40.50 300gr CHF 49.00

Filetto di manzo

Filet de boeuf
Rinds-Entrecôte

200gr CHF 49.50

*** Toutes nos viandes sur ardoise sont accompagnées de deux sauces et d'une garniture au choix**

** Alle unsere Fleischgerichte auf Schieferplatte werden von zwei Saucen und einer Beilage nach Wahl serviert*

SECONDI DI MARE

Tagliata di tonno alla griglia con rucola, pomodorini, crema di balsamico e patate al forno 🐟 CHF 39.50
Tagliata de thon grillé, avec roquette, tomates cerises, crème balsamique et pommes de terre au four
Gegrillte Thunfisch-Tagliata mit Rucola, Cherrytomaten, Balsamicocreme und Ofenkartoffeln

Orata alla griglia con patate al forno e verdure 🐟 CHF 33.50
Dorade grillée avec pommes de terre au four et légumes
Gegrillte Dorade mit Ofenkartoffeln und Gemüse

Frittura di calamari e julienne di verdure in tempura 🐟 CHF 33.50
Friture de calamars avec julienne de légumes en tempura
Frittierte Calamari mit Julienne-Gemüse in Tempurateig

Pesce spada alla griglia con patate al forno e verdure 🐟 CHF 36.50
Espadon grillé avec pommes de terre au four et légumes
Gegrillte Schwertfisch mit Ofenkartoffeln und Gemüse

Gamberoni saltati alla citronella, riso e verdure 🐟 CHF 38.50
Gamberoni poêlés à la citronelle, riz et légumes
Gebratene Gamberoni mit Zitronengras, Reis und Gemüse



ORIGINE DES VIANDES ET POISSONS

HERKUNFT VON FLEISCH UND FISCH

VIANDES / FLEISCH

Cheval | Pferd : AR
Boeuf | Rindfleisch : CH / DE / AT
Veau | Kalb : CH
Porc | Schwein : CH / IT
Poulet | Huhn : CH
Agneau | Lamm : IT
Bresaola : IT
Nduja : IT
Jambon | Schinken : CH
Prosciutto crudo di parma : IT
Guanciale : IT

POISSONS / FISCH

Palourdes | Venusmuscheln : IT
Crevettes | Garnelen : VNM
Calamar | Tintenfisch : FAO 41
Gambas | Garnelen : IND
Mélange de fruits de mer | Meeres - Früchtemischung : FAO 87-91 / VNM
Espadon | Schwertfisch : FAO 27 / 28
Saumon | Lachs : NOR
Daurade | Dorade : GR
Thon | Thunfisch : FAO 71 / 57 / 51
Eperlan | Stint : TUR

La TVA est incluse dans le prix indiqué

LE NOSTRE PIZZE | NOS PIZZAS UNSERE PIZZEN

Toutes nos pizzas sont garnies de mozzarella di fior di latte
Alle unsere Pizzen sind mit Fior-di-Latte-Mozzarella belegt

Tonnara 🐟

Tomate | mozzarella | thon | oignons | câpres
Tomaten | Mozzarella | Thunfisch | Zwiebeln | Kapern

CHF 21.50

Frutti di mare 🐟

Tomate | mozzarella | fruits de mer
Tomaten | Mozzarella | Meeresfrüchte

CHF 24.50

Rocco 🐟

Tomate | mozzarella | crevettes | courgettes
Tomaten | Mozzarella | Garnelen | Zucchini

CHF 25.50

Raggio di sole

Tomate | mozzarella | aubergines | courgettes | jambon | champignons | roquette | copeaux de Grana Padano | tomates cerises | jambon de Parme | mozzarella di bufala
Tomaten | Mozzarella | Aubergine | Zucchini | Schinken | Pilze | Rucola | Grana Padano Späne | Cherry Tomaten | Parmaschinken | Büffelmozzarella

CHF 26.00

Toni

Tomate | mozzarella | roquette | jambon de Parme | mozzarella di bufala | copeaux de Grana padano
tomates cerises
Tomatensauce | mozzarella | Rucola | ParmaSchinken | Büffelmozzarella | Grana Padano Späne |
Cherry Tomaten

CHF 25.50

Vegetariana 🌿

Tomate | mozzarella | courgettes | poivrons | artichauts | olives
Tomatensauce | Mozzarella | Zucchini | Peperoni | Artischocken | Oliven

CHF 21.50

Bresaola

Tomate | mozzarella | bresaola | roquette | copeaux de Grana Padano | tomates cerises | mozzarella di bufala
Tomaten | Mozzarella | Bresaola | Rucola | Grana Padano Späne | Cherry Tomaten | Büffelmozzarella

CHF 24.50

Calzone classico

Sauce tomate | mozzarella | jambon | champignons | gorgonzola
Tomatensauce | Mozzarella | Schinken | Pilze | Gorgonzola

CHF 22.50

Calzone vulcano 🌶️

Sauce tomate | mozzarella | salami piquant | nduja | Grana Padano
Tomatensauce | Mozzarella | Scharfe Salami | Nduja | Grana Padano

CHF 22.50

PIZZA BLANCHE / WEISSE PIZZA

Gambero 🐟

Mozzarella | crevettes | roquette | tomates cerises
Mozzarella | Garnelen | Rucola | Cherry Tomaten

CHF 25.50

Burrata

Mozzarella | mortadelle | morceaux de pistache | burrata
Mozzarella | Mortadella | Pistazienstücke | Burrata

CHF 24.50

Quattro formaggi 🌿

Mozzarella | gorgonzola | copeaux de Grana Padano | straciatella
Mozzarella | Gorgonzola | Grana Padano Späne | Straciatella

CHF 22.50

Pizza sur 2 assiettes + CHF 4.00 / Pizza auf 2 Teller CHF + 4.00

La TVA est incluse dans le prix indiqué